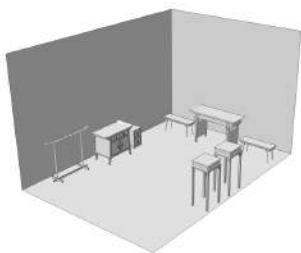


# COLLAGE

From past to now, we found the center of HOME.





傳統中國居家生活定義  
definition of tradition Chinese home



桌 TABLE



案 DESK



櫃 CABINET



凳 STOOL



架 SHELF



六種家中典型中式家具  
six typical Chinese style furniture in home

traditional  
lifestyle



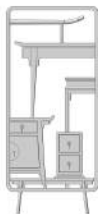
+



frame



重新拼貼組合成為一個現代家具  
collage into a frame as a modern furniture



新的卻帶有傳統的居家生活系統櫃  
new system shelf with traditional style



## “拼貼”系統家具

在中國過去，家一直是生活的中心與重心，一個安心的地方，一個安全的避風港。家，除了外在結構、屋頂、牆體的構成外，內在就是以家具重新定義空間的屬性與意義；設計師iAN Yen嘗試將過去家中的元素抽離，將家中最重要的五大單元元素：架、凳、桌、案、櫃提取出來，以拼貼方式重新組合拼貼成一組新的收納系統；設計中保留其舊有的功能與意義，而在重組後產生一個新的而現代的意義。此設計家具”拼貼”代表著過去的家精神，重新組合後融入新的現代的家中，成為一個繼承過去傳統精神卻帶入現代生活的新工藝，成為現代家庭的中心。

“COLLAGE “ system furniture  
In the past of China, home is the center of life. It is a safe place, a refuge. Home of exterior is combined by structure, wall, and roof, but interior in China is defined furniture. Designer iAN Yen tried to abstract the traditional elements, including shelf, stool, table, desk, and cabinet from past and re-combine these elements together as a new system. It transferred the traditional “home” concept into modern furniture. With the original existing function and meaning, “COLLAGE” becomes the center of the modern home lifestyle.









